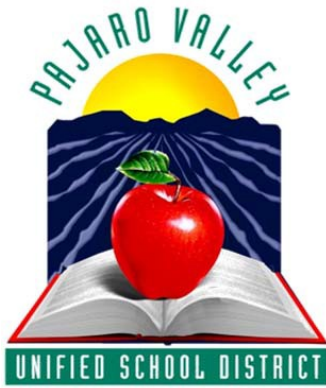


DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DEL VALLE DE PÁJARO DECLARACIÓN DE LA MISIÓN

La Misión del Distrito Escolar Unificado del Valle de Pájaro es educar y apoyar aprendices en alcanzar su más alta potencia educativa. Preparamos a los alumnos a seguir futuros de éxito y hacer contribuciones positivas a la comunidad y sociedad global.



Mayo 27, 2015 REUNIÓN REGULAR DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO

SESIÓN CERRADA – 6:00 p.m. – 7:00 p.m.

SESIÓN PÚBLICA – 7:00 p.m.

**SALÓN DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO DEL DISTRITO
292 Green Valley Road, Watsonville, CA 95076**

AVISO AL PÚBLICO: CONFORME A SB 343, PAQUETES DE DOCUMENTOS DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO ESTAN DISPONIBLES PARA SU REVISIÓN EN LAS SIGUIENTES LOCALIDADES:

- Oficina del/la Superintendente: 294 Green Valley Road, Watsonville, CA (4^{to} piso)
- En nuestra página web: www.pvusd.net.

Aviso a la Audiencia sobre Comentarios del Público

Miembros de la audiencia son bienvenidos a dirigirse al Consejo Administrativo en todos los artículos no anotados en esta agenda. Tales comentarios son bienvenidos en "Visitantes Artículos No en la Agenda".

Miembros de la audiencia tendrán además la oportunidad de dirigirse al Consejo Administrativo durante la consideración de cada artículo en la agenda.

Oradores individuales se les otorgarán tres minutos (a menos que anuncie diferente la Presidenta del Consejo) para dirigirse al Consejo Administrativo en cada artículo de la agenda. **Deben someter una tarjeta previo a la discusión del artículo de la agenda del cual desea usted hablar.** Para la grabación, por favor declare su nombre al principio de su declaración. El Consejo Administrativo deberá limitar el tiempo total de opiniones del público en cada artículo de la agenda a 20 minutos. Con consentimiento del Consejo, el presidente puede aumentar o disminuir el tiempo permitido para la presentación pública, dependiendo del tópico y número de personas que desean ser escuchadas. El/la Presidente/a puede tomar cuenta de los oradores a favor o en contra de un asunto en particular y puede pedir que personas adicionales hablen únicamente si tienen alguno nuevo que añadir.

Las Solicitudes de Traducción:

Traducción de inglés al español disponible en sesiones de la mesa directiva. Favor de obtener su equipo al entrar a la junta.

Les rogamos que apaguen sus teléfonos celulares y localizadores cuando estén en el Salón del Consejo.

Favor de notar que el Reporte de la Sesión Cerrada tendrá lugar DESPUES de los artículos de Acción

1.0 SESIÓN CERRADA CEREMONIA DE APERTURA EN LA SESIÓN ABIERTA - 6:00 P.M.

1.1 Llamada al Orden

1.2 Comentarios del Público sobre la agenda de la sesión cerrada

2.0 SESIÓN CERRADA (Y DESPUES DE LA SESIÓN REGULAR SI ES NECESARIO)

- 2.1 Selección/Empleo de Empleados públicos, Código Gubernamental Sección 54957;
 - a. Empleados certificados (vean Adjuntos)
 - b. Empleados clasificados (vean Adjuntos)
- 2.1 2.2 Disciplina de Empleados Públicos/Relevo/Permisos de Ausencias
 - a. Resolución #14-15-32, No-Reelección de Cierta Empleado Certificado en Probación
- 2.3 Actualización de Negociaciones
 - a. CSEA
 - b. PVFT
 - c. Unidades sin Representación: Gerencia y Confidencial
 - d. Substitutos – Comunicación de Trabajadores de América (CWA)
- 2.4 Reclamaciones por Daños
- 2.5 Litigación Pendiente
- 2.6 Litigación Anticipada
- 2.7 Negociaciones de Bienes Raíces
- 2.8 7 Expulsiones

3.0 CEREMONIA DE APERTURA – JUNTA DEL CONSEJO EN PUBLICO - 7:00 P.M.

- 3.1 Juramento a la Bandera
- 3.2 Bienvenida por el Presidente del Consejo Administrativo
Fideicomisarios Kim De Serpa, Leslie DeRose, Maria Orozco, Karen Osmundson, Lupe Rivas, Willie Yahiro y Presidente Jeff Ursino
- 3.3 Comentarios de la Superintendente
- 3.4 Comentarios/Reportes del Consejo Administrativo
 - Reporte sobre las Reuniones de Comités Permanentes (*Límite 1 minuto por fiduciario*)
- 3.5 Reconocimiento de Alumnos
 - *Analiyah Pichardo - Escuela Elemental Bradley*
 - *Reid Jonathan Luhn - Escuela Chárter Linscott*
 - *Esmeralda Noelia Elizondo – Escuela Watsonville Chárter de las Artes*
 - *Keiji Karis Muramoto – Escuela Chárter Pacific Coast*

4.0 APROBACIÓN DE LA AGENDA

5.0 APROBACIÓN DE LAS ACTAS

a) Actas por Adoptar de Mayo 13, 2015

6.0 INFORME ALUMNOS DE SECUNDARIA REPRESENTANTES AL CONSEJO (5 min. c/u por escuela)

7.0 POSITIVE PROGRAM REPORT: PVUSD GOOGLE CERTIFICATION

- Informe por Tim Landeck, Director de Tecnología.

5 min. informe 5 min. discusión.

8. VISITANTES ARTICULOS QUE NO ESTAN EN LA AGENDA

Comentarios del público en asuntos que no están en la agenda pueden ser presentados. El Presidente reconocerá cualquier miembro de la audiencia que desee hablar sobre artículo que no está en la agenda directamente relacionado a negocios escolares. El Presidente dará tiempo para los que

deseen hablar, pero no se tomará ninguna acción sobre asuntos presentados. (Código Ed. Sección 36146.6). Si es apropiado, el Presidente o Miembro del Consejo puede dirigir que el asunto sea referido a Oficina del/La Superintendente para una agenda futura. (Llenar tarjeta si desean hablar.)

9.0 COMENTARIOS ORGANIZACIONES DE EMPLEADOS- PVFT, CSEA, PVAM, CWA 5 Min. c/u

10.0 AGENDA DE CONSENTIMIENTO

Información sobre Artículos de Consentimiento anotados arriba se enviaron a cada fideicomisario previo a la junta para su estudio. A menos que algún miembro del consejo o miembro de la audiencia tenga preguntas sobre asunto en particular y pide que sea removido de la lista de Consentimiento, el/los artículo(s) serán aprobados de una sola vez por el Consejo de Fideicomisarios. La acción tomada en aprobar los artículos de Consentimiento son puestos en la explicación del artículo por individual.

- 10.1 Pedidos de Compras Mayo 7-20, 2015
Los documentos de compras estarán disponibles en la Oficina de la Superintendente.
- 10.2 Autorizaciones Mayo 7-20, 2015
Las autorizaciones estarán disponibles en la Oficina de la Superintendente.
- 10.3 Aprobar la Propuesta de Nuevos Cursos:
 - Ciencias Ambientales de Agricultura Integrada
 - Tecnología de Negocios
 - Diseño de Negocios y Desarrollo
 - Imprimación 3D y Análisis de Elemento Finito (FEA) Simulación
 - Ciencias Forenses
- 104 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-10, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley High.
- 10.5 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-12, Matemáticas, Escuela Secundaria Pájaro Valley High.
- 10.6 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-13, Artes del Lenguaje Ingles, Escuela Secundaria Pájaro Valley.
- 10.7 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-14, Matemáticas, , Secundaria Pájaro Valley High.
- 10.8 Aprobar la reparación de Techos, Canalones etc., en la Escuela Elemental Calabasas.
- 10.9 Aprobar la reparación de Techos, Canalones etc., en la Escuela Elemental T.S. MacQuiddy.
- 10.10 Aprobar el Reemplazo de Terminación de Pisos Fase 3 en los siguientes 16 Sitios.
- 10.11 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-15, Artes del Lenguaje Inglés, Escuela Secundaria Watsonville.
- 10.12 Aprobar el permiso CAHSEE para Alumno ID #14-15-16, Matemáticas y Artes del Lenguaje Inglés, Secundaria Pájaro Valley High.

La Administración recomienda la aprobación de la Agenda de Consentimiento.

11.0 ARTICULOS DE CONSENTIMIENTO DEFERIDOS

12.0 ARTICULOS DE INFORMACIÓN

- 12.1 Informe y Discusión sobre Académicas y Educación Técnica Profesional
Informe por Murry Schekman, Asistente Superintendente 3 min. informe; 15 min. discusión
- 12.2 Informe y discusión sobre el Entrenamiento de Head Start Migrante y de Temporada.
Informe de Fideicomisarios Orozco y Osmundson, representantes de Comité MSHS 5 minutos. informe; 5 minutos. Discusión
- 12.3 Informe y discusión sobre WASC (Asociación Occidental de Escuelas y Universidades) Actualizaciones de Aptos High, Pájaro Valley High, Renaissance High y Watsonville High.
Informe Murry Schekman, Asistente del Superintendente 20 min. informe; 10 min. discusión
- 12.4 Informe y discusión sobre el tercer informe provisional.
Informe Ann Jones, Provisional CBO 10 min. informe; 15 min. discusión

13.0 ARTICULOS DE ACCIÓN

- 13.1 Aprobar la Resolución # 14-15-33, autorizando Saldo Final en Auto-Seguro Médico para fondos de reserva cometidos en 2015-16 a estar disponible para gastos en el 2016-17 y 2017-18 y 2018-19.
Informe dado bajo el punto 12.4
- 13.2 Aprobar Asunciones Mayores del Presupuesto Utilizados para Preparar la tercera 2014-15 Propuesta de Aprobación Provisional de; Presupuesto.
Informe dado bajo el punto 12.4
- 13.3 Reporte, discusión y posible acción para aprobar una Certificación Positiva para el Tercer Informe Interino.
Informe dada bajo el punto 12.4
- 13.4 Reporte, discusión y posible acción para aprobar la Vacancia de la Comisión del Personal Nombrado por el Consejo Administrativo (Regla Mérito 3.2)
Informe Pam Shanks, Directora de Personal Clasificado 5 min. informe; 5 minutos. discusión
- 13.5 Reporte, discusión y posible acción para aprobar Académico Instituto Chárter Profesional (AVCI) Propuesta de modificación de cambio de Nombre.
Informe Marci Keller, directora, AVCI 10 min. informar; 15 min. discusión

14.0 ACCIÓN EN SESION CERRADA

15.0 REUNIONES FUTURAS/RESTANTES DEL CONSEJO ADMINISTRATIVO PARA 2015

Todas las reuniones a menos que se anote diferente serán en el Salón del Consejo Administrativo, 292Green Valley Road, Watsonville, CA. A sesión cerrada empieza a las 6:00 pm; la sesión pública empieza a las 7:00 pm.

		Comentarios
June	<ul style="list-style-type: none">1024	<ul style="list-style-type: none">2015-2016 Adopción del Presupuesto
Julio	No Hay Reuniones	
Agosto	<ul style="list-style-type: none">1226	
Septiembre	<ul style="list-style-type: none">923	<ul style="list-style-type: none">Actuales sin Auditar
Octubre	<ul style="list-style-type: none">1428	

Noviembre	▪ 18	▪
Diciembre	▪ 9	▪ Reunión Anual de Organización ▪ Aprobar el 1er. Reporte Interino

16.0 CLAUSURA

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DEL VALLE DE PAJARO
AGENDA DE LA SESION CERRADA
Mayo 27, 2015

- 2.1 Selección/Empleo de Empleados públicos, Código Gubernamental Sección 54957
- a. Empleados certificados
 - b. Empleados clasificados

Nuevos Empleados - en Probación	
	Ninguno
Nuevos Empleados	
3	Maestros
Re-empleados	
	Ninguno
Promociones	
	Ninguna
Nuevos Substitutos	
	Ninguno
Selecciones Administrativas	
	Ninguna
Transferencias	
	Ninguna
Otros	
1	Maestra
Asignaciones con Sueldo Extra	
	Ninguno
Asignaciones de Periodo Extra	
	Ninguna
Permisos de Ausencia	
3	Maestros
Acción Miscelánea	
	Ninguna
Jubilaciones	
	Ninguna
Renuncias/Terminaciones	

	Ninguna
Acuerdos Suplementarios de Servicio	
56	Maestros
Separaciones de Servicio	
1	Maestra
Proyectos - Término Limitado	
1	Técnico en Conducta
1	Asistente de Instrucción- Desarrollo de Infantes
1	Asistente de Instrucción – Moderado/Severo
1	Técnico Medios Bibliotecarios
1	Asistente de Oficina II
1	Asistente de Oficina III
1	Traductor
Exento	
1	Ninguno
Provisional	
1	Asistente de Instrucción – Educación General
1	Técnico en Conducta
Substituto- Término Limitado	
1	Técnico en Conducta
1	Conserje
3	Asistente de Instrucción – Leve/Moderado
2	Asistente de Instrucción – Moderado/Severo
1	Especialista de Registración
1	Trabajador de Almacén I
1	Trabajador de Almacén II